

príslušnému zariadeniu.

9. Ak výrobok nepoužívate, odpojte ho, pri nabíjaní alebo vybíjaní nenechávajte bez dozoru.
10. Uchovávajte mimo dosahu detí.
11. Tento výrobok môžu používať osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami či nedostatkom skúsenosti a znalosti ak sú pod dohľadom alebo boli poučené o používaní výrobku bezpečným spôsobom a rozumejú rizikám, ktoré sú s ním spojené.

Slovenščina - Varnostna navodila

1. Ne izpostavljati prekomerni vročini, kot sta sončna svetloba ali ogenj. Preprečite nenadne temperaturne spremembe.
2. Ne uporabljati ali hraniti v vlažnih ali mokrih pogojih.
3. Ne uporabljati blizu eksplozivnih plinov ali gorljivih materialov.
4. Ne sežigati.
5. Preprečiti stik s kemikalijami v bateriji.
6. Ne metati, tresti, vibrirati, pustiti pasti na tla, mečkati, udarjati ali mehansko zlorabljati.
7. Ne prekrivati s predmeti, ki lahko vplivajo na oddajanje toplote.
8. Uporabljati samo s priloženimi kablji ali kablji, priloženimi vaši napravi.
9. Med uporabo odklopite, ne polniti ali prazniti brez nadzora.
10. Hraniti izven dosega otrok.
11. Ta izdelek lahko uporabljajo osebe z zmanjšanimi fizičnimi, senzornimi ali psihičnimi sposobnostmi ali pomanjkanjem izkušenj in znanja, če jih nadzira ali jih je o varni uporabi poučila odgovorna oseba in razumejo morebitne povezane nevarnosti.

Magyar - Biztonsági előírások

1. Ne tegye ki erős hőnek, mint a napfény vagy a tűz, és kerülje a hirtelen hőmérsékletváltozásokat.
2. Ne használja és ne tárolja páras vagy nedves környezetben.
3. Ne használja robbanásveszélyes gázok vagy gyúlékony anyagok közelében.
4. Ne égesse el és ne hamvasssa el.
5. Kerülje az érintkezést az akkumulátor vegyi anyagaival.
6. Ne dobálja, ne rázza, ne rezgetesse, ne ejtse le, ne zúzza szét, ne üsse semmihez, és ne hagyja a mechanikai rongálást.
7. Ne takarja le olyan tárgyakkal, amelyek negatívan befolyásolhatják a hőleadást.
8. Csak a mellékelt kábeleket vagy az eszközzel kapott kábeleket használja.
9. Használaton kívül húzza ki, csak felüveget mellett töltsé, illetve merítse.
10. Tartsa gyermekektől távol
11. Testi, szellemi, érzékszervi fogyatékkal élő, vagy kevés tapasztalattal és tudással rendelkező személyek a termék csak felüveget mellett használhatják, vagy ha megkapták a termék biztonságos használatával kapcsolatos utasításokat, és tudatában vannak a vele járó veszélyekkel.

Română - Instrucțiuni de siguranță

1. A nu se expune la căldură excesivă, cum este cea produsă de razele solare directe sau foc, evitați expunerea la schimbări abrupte de temperatură.
2. A nu se folosi sau depozita în condiții de umiditate ridicată.
3. A nu se utiliza în apropierea gazelor explozive sau a materialelor inflamabile.
4. A nu se arde sau incinera.
5. A se evita contactul cu substanțele chimice din acumulator.

6. Nu aruncați, scuturați, vibrați, zdrobiți, loviți sau abuzați mecanic.
7. Nu acoperiți cu obiecte care ar putea afecta disiparea căldurii.
8. Folosiți numai cablurile incluse sau cablurile furnizate cu dispozitivul.
9. Deconectați când nu se folosește, nu încălcați sau descărcați nesupravegheat.
10. A nu se lăsa la îndemâna copiilor
11. Acest produs se poate folosi de persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduce sau fără experiență și cunoștințe dacă li s-a asigurat supravegherea sau instrucțiuni referitoare la utilizarea produsului într-un mod sigur și înțeleg pericolule implicite.

Български - Инструкции за безопасност

1. Да не се излага на силна топлина, например слънчева светлина или огън; да се избягват резки промени в температура.
2. Да не се използва или съхранява при влажни или мокри условия.
3. Да не се използва в близост до експлозивни газове или запалими материали.
4. Да не се пали или изгаря.
5. Да се избягва контакт с химикалите в батерията.
6. Да не се хвърля, разклаща, разполюва, ипуска, смачка, удря или използва неправилно по механичен начин.
7. Да не се покрива с предмети, които могат да окажат влияние върху разсейването на топлината.
8. Използвайте само приложените кабели или кабелите, които се предоставят заедно с вашия уред.
9. Да се изключва, когато не се използва, да не се зарежда или разрежда без надзор.
10. Да се съхранява на недостъпно за деца място.

11. Този продукт може да се използва от хора с намалени физически, сетивни или умствени способности или физически, сетивни или познания, ако те са наблюдавани или инструктирани относно безопасното използване на уреда и разбират свързаните с употребата му опасности.

Ελληνικά - Οδηγίες ασφαλείας

1. Μην εκθέτετε σε υπερβολική θερμότητα, όπως στο άμεσο φως του ήλιου ή σε φλόγα, και αποφεύγετε τις απότομες αλλαγές θερμοκρασίας.
2. Μην χρησιμοποιείτε ή αποθηκεύετε σε περιβάλλον με υγρασία ή υγρό.
3. Μην χρησιμοποιείτε κοντά σε εκρηκτικά αέρια ή εύφλεκτα υλικά.
4. Μην καίτε ή αποφεύρνετε.
5. Αποφεύγετε την επαφή με χημικές ουσίες μπαταριών.
6. Αποφύγετε ρίψεις, τραντάγματα, δοκιμασίες, πτώσεις, σύθλιψη, κρούσεις ή μηχανική καταπόνηση.
7. Μην καλύπτετε με αντικείμενα τα οποία ενδέχεται να επηρεάσουν την απαγωγή της θερμότητας.
8. Να χρησιμοποιείτε μόνο τα παρεχόμενα καλώδια ή τα καλώδια που παρέχονται με τη συσκευή σας.
9. Αποσυνδέστε όταν δεν χρησιμοποιείται: μην φορτίζετε/εκφορτίζετε χωρίς επίβλεψη.
10. Φυλάξτε μακριά από μέλη στα οποία φτάνουν παιδιά
11. Αυτό το προϊόν μπορεί να χρησιμοποιηθεί από άτομα με μειωμένες φυσικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες, ή ανεπαρκή εμπειρία και γνώσεις, εάν επιβλέπονται ή καθοδηγούνται στη χρήση του προϊόντος με ασφαλή τρόπο και κατανοούν τους κινδύνους που ενέχει η χρήση του.

Hrvatski - Sigurnosne upute

1. Ne izlažite prekomernoj toplini kao što su sunčeva svjetlost ili vatra, izbjegavajte nagle promjene temperature.
2. Ne upotrebljavajte i ne odlažite u prostore s vlažnim ili mokrim uvjetima.
3. Ne upotrebljavajte blizu eksplozivnih plinova ili zapaljivih materijala.

Русский - Инструкции по безопасности

1. Не устанавливайте вблизи источников высокой температуры (например огня или прямого солнечного света), избегать резких изменений температуры.
2. Не использовать и не хранить в условиях сырости или высокой влажности.
3. Не использовать рядом с взрывоопасными газами или легковоспламеняющимися материалами.
4. Не подвергать воздействию огня.
5. Избегать контакта с содержимым аккумулятора.
6. Не бросать, не трясти, не подвергать вибрации, не ронять, не сдавливать, не ударять и не подвергать недопустимому механическому воздействию.
7. Не накрывать предметами, препятствующими рассеиванию тепла.
8. Использовать только кабели, входящие в комплект поставки изделия или устройства пользователя.
9. Отключить устройство в случае, если оно не используется.
10. Хранить в местах, недоступных для детей.
11. Данным изделием разрешено пользоваться лицам с ограниченными физическими, умственными или сенсорными возможностями, а также лицам без соответствующего опыта и знаний, если они получили надлежащие инструкции относительно безопасной эксплуатации изделия и осознают связанные с этим риски.

Português Brasileiro - Instruções de segurança

1. Não exponha a calor excessiva, como luz do sol ou fogo, evite mudanças bruscas de temperatura.
2. Não use ou armazene em condições úmidas ou molhadas.
3. Não use próximo a gases explosivos ou materiais inflamáveis.
4. Não queime ou incinere.
5. Evite contato com produtos químicos de bateria.
6. Não jogue, agite, vibre, deixe cair, esmague, bata ou force mecanicamente.
7. Não cubra com objetos que possam afetar a dissipação de calor.
8. Somente use os cabos incluídos com seu dispositivo.
9. Desconecte quando não estiver em uso, não carregue ou descarregue sem a presença de alguém.
10. Mantenha fora do alcance de crianças.
11. Este produto pode ser usado por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimento se tiverem recebido orientações ou instruções sobre o uso do produto de forma segura e se tiverem compreendido os perigos envolvidos.

Türkçe - Güvenlik Talimatları

1. Güneş ışığı veya ateş gibi yüksek sıcaklığa maruz bırakmayın.
2. Nemli veya Islak koşullarda kullanmayın veya saklamayın.
3. Patlayıcı gaz veya yanıcı maddelerin yakınında kullanmayın.
4. Yakmayın veya tutuşturmayın.
5. Pil kimyasalları ile temastan kaçının.
6. Atmayın, sallamayın, titretmeyin, düğümeyin, ezmeyin, çarpmayın veya mekanik olarak kötüye kullanmayın.
7. Isı dağılımını etkileyecek objelere ile örtmeyin.
8. Sadece cihazınızla birlikte verilen kablolarını kullanın.
9. Cihaz kullanımda değilken bağlantısını kesin, başında değilken şarj etmeyin veya şarjını boşaltmayın.
10. - Çocukların erişebileceği yerlerden uzakta tutun.
11. Bu ürün, eğer ürünün güvenli bir şekilde kullanımı ile ilgili bilgi aldılar ise, fiziksel-duyusal ve zihinsel yetenekleri kısıtlı olan kişiler tarafından kullanılabilir.

Português Brasileiro - Instruções de segurança

1. Não exponha a calor excessiva, como luz do sol ou fogo, evite mudanças bruscas de temperatura.
2. Não use ou armazene em condições úmidas ou molhadas.
3. Não use próximo a gases explosivos ou materiais inflamáveis.
4. Não queime ou incinere.
5. Evite contato com produtos químicos de bateria.
6. Não jogue, agite, vibre, deixe cair, esmague, bata ou force mecanicamente.
7. Não cubra com objetos que possam afetar a dissipação de calor.
8. Somente use os cabos incluídos com seu dispositivo.
9. Desconecte quando não estiver em uso, não carregue ou descarregue sem a presença de alguém.
10. Mantenha fora do alcance de crianças.
11. Este produto pode ser usado por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimento se tiverem recebido orientações ou instruções sobre o uso do produto de forma segura e se tiverem compreendido os perigos envolvidos.

Инструкції з техніки безпеки

1. Зберігайте подаль від джерел високих температур, таких як сонце або вогонь, уникайте різких змін температури.
2. Не використовуйте та не зберігайте в умовах високої вологості.
3. Не використовуйте поблизу вибухонебезпечних газів або горючих матеріалів.
4. Не підпалюйте та не спалюйте.
5. Уникайте контакту з хімічними речовинами аккумулятора.
6. Чи не кидайте, не трясіть, не надавайте впливу вібрації,

Säkerhetsanvisningar

1. Exponera inte för stark värme som tex. solen eller eld och undvik plötsliga temperaturförändringar.
2. Använd inte eller förvara i fuktiga eller våta förhållanden.
3. Använd inte i närheten av explosiva gaser eller brandfarliga material.
4. Bränn eller förbränn inte.
5. Undvik kontakt med batterikemikalier.
6. Du får ej kasta, skaka, vibrera, släpp, krossa, stöt eller mekaniskt missbruka den.
7. Täck inte med föremål som kan påverka värmesvledningen.
8. Använd endast de medföljande kablarna eller kablarna som medföljer enheten.
9. Koppla ifrån när den inte är i bruk, ladda inte eller ladda ur oövakad.
10. Förvara utom räckhåll för barn.
11. Denna produkt kan användas av personer med nedsatt

Bedienungsanleitung

1. Exponera inte för stark värme som tex. solen eller eld och undvik plötsliga temperaturförändringar.
2. Använd inte eller förvara i fuktiga eller våta förhållanden.
3. Använd inte i närheten av explosiva gaser eller brandfarliga material.
4. Bränn eller förbränn inte.
5. Undvik kontakt med batterikemikalier.
6. Du får ej kasta, skaka, vibrera, släpp, krossa, stöt eller mekaniskt missbruka den.
7. Täck inte med föremål som kan påverka värmesvledningen.
8. Använd endast de medföljande kablarna eller kablarna som medföljer enheten.
9. Koppla ifrån när den inte är i bruk, ladda inte eller ladda ur oövakad.
10. Förvara utom räckhåll för barn.
11. Denna produkt kan användas av personer med nedsatt

Brugervejledning

1. Exponera inte för stark värme som tex. solen eller eld och undvik plötsliga temperaturförändringar.
2. Använd inte eller förvara i fuktiga eller våta förhållanden.
3. Använd inte i närheten av explosiva gaser eller brandfarliga material.
4. Bränn eller förbränn inte.
5. Undvik kontakt med batterikemikalier.
6. Du får ej kasta, skaka, vibrera, släpp, krossa, stöt eller mekaniskt missbruka den.
7. Täck inte med föremål som kan påverka värmesvledningen.
8. Använd endast de medföljande kablarna eller kablarna som medföljer enheten.
9. Koppla ifrån när den inte är i bruk, ladda inte eller ladda ur oövakad.
10. Förvara utom räckhåll för barn.
11. Denna produkt kan användas av personer med nedsatt

Κατάσταση χρήσης

1. Exponera inte för stark värme som tex. solen eller eld och undvik plötsliga temperaturförändringar.
2. Använd inte eller förvara i fuktiga eller våta förhållanden.
3. Använd inte i närheten av explosiva gaser eller brandfarliga material.
4. Bränn eller förbränn inte.
5. Undvik kontakt med batterikemikalier.
6. Du får ej kasta, skaka, vibrera, släpp, krossa, stöt eller mekaniskt missbruka den.
7. Täck inte med föremål som kan påverka värmesvledningen.
8. Använd endast de medföljande kablarna eller kablarna som medföljer enheten.
9. Koppla ifrån när den inte är i bruk, ladda inte eller ladda ur oövakad.
10. Förvara utom räckhåll för barn.
11. Denna produkt kan användas av personer med nedsatt

Руководство пользователя

1. Exponera inte för stark värme som tex. solen eller eld och undvik plötsliga temperaturförändringar.
2. Använd inte eller förvara i fuktiga eller våta förhållanden.
3. Använd inte i närheten av explosiva gaser eller brandfarliga material.
4. Bränn eller förbränn inte.
5. Undvik kontakt med batterikemikalier.
6. Du får ej kasta, skaka, vibrera, släpp, krossa, stöt eller mekaniskt missbruka den.
7. Täck inte med föremål som kan påverka värmesvledningen.
8. Använd endast de medföljande kablarna eller kablarna som medföljer enheten.
9. Koppla ifrån när den inte är i bruk, ladda inte eller ladda ur oövakad.
10. Förvara utom räckhåll för barn.
11. Denna produkt kan användas av personer med nedsatt

كيفية الاستخدام

1. Exponera inte för stark värme som tex. solen eller eld och undvik plötsliga temperaturförändringar.
2. Använd inte eller förvara i fuktiga eller våta förhållanden.
3. Använd inte i närheten av explosiva gaser eller brandfarliga material.
4. Bränn eller förbränn inte.
5. Undvik kontakt med batterikemikalier.
6. Du får ej kasta, skaka, vibrera, släpp, krossa, stöt eller mekaniskt missbruka den.
7. Täck inte med föremål som kan påverka värmesvledningen.
8. Använd endast de medföljande kablarna eller kablarna som medföljer enheten.
9. Koppla ifrån när den inte är i bruk, ladda inte eller ladda ur oövakad.
10. Förvara utom räckhåll för barn.
11. Denna produkt kan användas av personer med nedsatt

كيفية الاستخدام

1. Exponera inte för stark värme som tex. solen eller eld och undvik plötsliga temperaturförändringar.
2. Använd inte eller förvara i fuktiga eller våta förhållanden.
3. Använd inte i närheten av explosiva gaser eller brandfarliga material.
4. Bränn eller förbränn inte.
5. Undvik kontakt med batterikemikalier.
6. Du får ej kasta, skaka, vibrera, släpp, krossa, stöt eller mekaniskt missbruka den.
7. Täck inte med föremål som kan påverka värmesvledningen.
8. Använd endast de medföljande kablarna eller kablarna som medföljer enheten.
9. Koppla ifrån när den inte är i bruk, ladda inte eller ladda ur oövakad.
10. Förvara utom räckhåll för barn.
11. Denna produkt kan användas av personer med nedsatt

كيفية الاستخدام

1. Exponera inte för stark värme som tex. solen eller eld och undvik plötsliga temperaturförändringar.
2. Använd inte eller förvara i fuktiga eller våta förhållanden.
3. Använd inte i närheten av explosiva gaser eller brandfarliga material.
4. Bränn eller förbränn inte.
5. Undvik kontakt med batterikemikalier.
6. Du får ej kasta, skaka, vibrera, släpp, krossa, stöt eller mekaniskt missbruka den.
7. Täck inte med föremål som kan påverka värmesvledningen.
8. Använd endast de medföljande kablarna eller kablarna som medföljer enheten.
9. Koppla ifrån när den inte är i bruk, ladda inte eller ladda ur oövakad.
10. Förvara utom räckhåll för barn.
11. Denna produkt kan användas av personer med nedsatt

كيفية الاستخدام

1. Exponera inte för stark värme som tex. solen eller eld och undvik plötsliga temperaturförändringar.
2. Använd inte eller förvara i fuktiga eller våta förhållanden.
3. Använd inte i närheten av explosiva gaser eller brandfarliga material.
4. Bränn eller förbränn inte.
5. Undvik kontakt med batterikemikalier.
6. Du får ej kasta, skaka, vibrera, släpp, krossa, stöt eller mekaniskt missbruka den.
7. Täck inte med föremål som kan påverka värmesvledningen.
8. Använd endast de medföljande kablarna eller kablarna som medföljer enheten.
9. Koppla ifrån när den inte är i bruk, ladda inte eller ladda ur oövakad.
10. Förvara utom räckhåll för barn.
11. Denna produkt kan användas av personer med nedsatt

كيفية الاستخدام

1. Exponera inte för stark värme som tex. solen eller eld och undvik plötsliga temperaturförändringar.
2. Använd inte eller förvara i fuktiga eller våta förhållanden.
3. Använd inte i närheten av explosiva gaser eller brandfarliga material.
4. Bränn eller förbränn inte.
5. Undvik kontakt med batterikemikalier.
6. Du får ej kasta, skaka, vibrera, släpp, krossa, stöt eller mekaniskt missbruka den.
7. Täck inte med föremål som kan påverka värmesvledningen.
8. Använd endast de medföljande kablarna eller kablarna som medföljer enheten.
9. Koppla ifrån när den inte är i bruk, ladda inte eller ladda ur oövakad.
10. Förvara utom räckhåll för barn.
11. Denna produkt kan användas av personer med nedsatt

كيفية الاستخدام

1. Exponera inte för stark värme som tex. solen eller eld och undvik plötsliga temperaturförändringar.
2. Använd inte eller förvara i fuktiga eller våta förhållanden.
3. Använd inte i närheten av explosiva gaser eller brandfarliga material.
4. Bränn eller förbränn inte.
5. Undvik kontakt med batterikemikalier.
6. Du får ej kasta, skaka, vibrera, släpp, krossa, stöt eller mekaniskt missbruka den.
7. Täck inte med föremål som kan påverka värmesvledningen.
8. Använd endast de medföljande kablarna eller kablarna som medföljer enheten.
9. Koppla ifrån när den inte är i bruk, ladda inte eller ladda ur oövakad.
10. Förvara utom räckhåll för barn.
11. Denna produkt kan användas av personer med nedsatt

كيفية الاستخدام

1. Exponera inte för stark värme som tex. solen eller eld och undvik plötsliga temperaturförändringar.
2. Använd inte eller förvara i fuktiga eller våta förhållanden.
3. Använd inte i närheten av explosiva gaser eller brandfarliga material.
4. Bränn eller förbränn inte.
5. Undvik kontakt med batterikemikalier.
6. Du får ej kasta, skaka, vibrera, släpp, krossa, stöt eller mekaniskt missbruka den.
7. Täck inte med föremål som kan påverka värmesvledningen.
8. Använd endast de medföljande kablarna eller kablarna som medföljer enheten.
9. Koppla ifrån när den inte är i bruk, ladda inte eller ladda ur oövakad.
10. Förvara utom räckhåll för barn.
11. Denna produkt kan användas av personer med nedsatt

كيفية الاستخدام

1. Exponera inte för stark värme som tex. solen eller eld och undvik plötsliga temperaturförändringar.
2. Använd inte eller förvara i fuktiga eller våta förhållanden.
3. Använd inte i närheten av explosiva gaser eller brandfarliga material.
4. Bränn eller förbränn inte.
5. Undvik kontakt med batterikemikalier.
6. Du får ej kasta, skaka, vibrera, släpp, krossa, stöt eller mekaniskt missbruka den.
7. Täck inte med föremål som kan påverka värmesvledningen.
8. Använd endast de medföljande kablarna eller kablarna som medföljer enheten.
9. Koppla ifrån när den inte är i bruk, ladda inte eller ladda ur oövakad.
10. Förvara utom räckhåll för barn.
11. Denna produkt kan användas av personer med nedsatt

كيفية الاستخدام

1. Exponera inte för stark värme som tex. solen eller eld och undvik plötsliga temperaturförändringar.
2. Använd inte eller förvara i fuktiga eller våta förhållanden.
3. Använd inte i närheten av explosiva gaser eller brandfarliga material.
4. Bränn eller förbränn inte.
5. Undvik kontakt med batterikemikalier.
6. Du får ej kasta, skaka, vibrera, släpp, krossa, stöt eller mekaniskt missbruka den.
7. Täck inte med föremål som kan påverka värmesvledningen.
8. Använd endast de medföljande kablarna eller kablarna som medföljer enheten.
9. Koppla ifrån när den inte är i bruk, ladda inte eller ladda ur oövakad.
10. Förvara utom räckhåll för barn.
11. Denna produkt kan användas av personer med nedsatt

كيفية الاستخدام

1. Exponera inte för stark värme som tex. solen eller eld och undvik plötsliga temperaturförändringar.
2. Använd inte eller förvara i fuktiga eller våta förhållanden.
3. Använd inte i närheten av explosiva gaser eller brandfarliga material.
4. Bränn eller förbränn inte.
5. Undvik kontakt med batterikemikalier.
6. Du får ej kasta, skaka, vibrera, släpp, krossa, stöt eller mekaniskt missbruka den.
7. Täck inte med föremål som kan påverka värmesvledningen.
8. Använd endast de medföljande kablarna eller kablarna som medföljer enheten.
9. Koppla ifrån när den inte är i bruk, ladda inte eller ladda ur oövakad.
10. Förvara utom räckhåll för barn.
11. Denna produkt kan användas av personer med nedsatt

كيفية الاستخدام

1. Exponera inte för stark värme som tex. solen eller eld och undvik plötsliga temperaturförändringar.
2. Använd inte eller förvara i fuktiga eller våta förhållanden.
3. Använd inte i närheten av explosiva gaser eller brandfarliga material.
4. Bränn eller förbränn inte.
5. Undvik kontakt med batterikemikalier.
6. Du får ej kasta, skaka, vibrera, släpp, krossa, stöt eller mekaniskt missbruka den.
7. Täck inte med föremål som kan påverka värmesvledningen.
8. Använd endast de medföljande kablarna eller kablarna som medföljer enheten.
9. Koppla ifrån när den inte är i bruk, ladda inte eller ladda ur oövakad.
10. Förvara utom räckhåll för barn.
11. Denna produkt kan användas av personer med nedsatt

كيفية الاستخدام

1. Exponera inte för stark värme som tex. solen eller eld och undvik plötsliga temperaturförändringar.
2. Använd inte eller förvara i fuktiga eller våta förhållanden.
3. Använd inte i närheten av explosiva gaser eller brandfarliga material.
4. Bränn eller förbränn inte.
5. Undvik kontakt med batterikemikalier.
6. Du får ej kasta, skaka, vibrera, släpp, krossa, stöt eller mekaniskt missbruka den.
7. Täck inte med föremål som kan påverka värmesvledningen.
8. Använd endast de medföljande kablarna eller kablarna som medföljer enheten.
9. Koppla ifrån när den inte är i bruk, ladda inte eller ladda ur oövakad.
10. Förvara utom räckhåll för barn.
11. Denna produkt kan användas av personer med nedsatt

كيفية الاستخدام

1. Exponera inte för stark värme som tex. solen eller eld och undvik plötsliga temperaturförändringar.
2. Använd inte eller förvara i fuktiga eller våta förhållanden.
3. Använd inte i närheten av explosiva gaser eller brandfarliga material.
4. Bränn eller förbränn inte.
5. Undvik kontakt med batterikemikalier.
6. Du får ej kasta, skaka, vibrera, släpp, krossa, stöt eller mekaniskt missbruka den.
7. Täck inte med föremål som kan påverka värmesvledningen.
8. Använd endast de medföljande kablarna eller kablarna som medföljer enheten.
9. Koppla ifrån när den inte är i bruk, ladda inte eller ladda ur oövakad.
10. Förvara utom räckhåll för barn.
11. Denna produkt kan användas av personer med nedsatt

كيفية الاستخدام

1. Exponera inte för stark värme som tex. solen eller eld och undvik plötsliga temperaturförändringar.
2. Använd inte eller förvara i fuktiga eller våta förhållanden.
3. Använd inte i närheten av explosiva gaser eller brandfarliga material.
4. Bränn eller förbränn inte.
5. Undvik kontakt med batterikemikalier.
6. Du får ej kasta, skaka, vibrera, släpp, krossa, stöt eller mekaniskt missbruka den.
7. Täck inte med föremål som kan påverka värmesvledningen.
8. Använd endast de medföljande kablarna eller kablarna som medföljer enheten.
9. Koppla ifrån när den inte är i bruk, ladda inte eller ladda ur oövakad.
10. Förvara utom räckhåll för barn.
11. Denna produkt kan användas av personer med nedsatt

كيفية الاستخدام

1. Exponera inte för stark värme som tex. solen eller eld och undvik plötsliga temperaturförändringar.
2. Använd inte eller förvara i fuktiga eller våta förhållanden.
3. Använd inte i närheten av explosiva gaser eller brandfarliga material.
4. Bränn eller förbränn inte.
5. Undvik kontakt med batterikemikalier.
6. Du får ej kasta, skaka, vibrera, släpp, krossa, stöt eller mekaniskt missbruka den.
7. Täck inte med föremål som kan påverka värmesvledningen.
8. Använd endast de medföljande kablarna eller kablarna som medföljer enheten.
9. Koppla ifrån när den inte är i bruk, ladda inte eller ladda ur oövakad.
10. Förvara utom räckhåll för barn.
11. Denna produkt kan användas av personer med nedsatt

كيفية الاستخدام

1. Exponera inte för stark värme som tex. solen eller eld och undvik plötsliga temperaturförändringar.
2. Använd inte eller förvara i fuktiga eller våta förhållanden.
3. Använd inte i närheten av explosiva gaser eller brandfarliga material.
4. Bränn eller förbränn inte.
5. Undvik kontakt med batterikemikalier.
6. Du får ej kasta, skaka, vibrera, släpp, krossa, stöt eller mekaniskt missbruka den.
7. Täck inte med föremål som kan påverka värmesvledningen.
8. Använd endast de medföljande kablarna eller kablarna som medföljer enheten.
9. Koppla ifrån när den inte är i bruk, ladda inte eller ladda ur oövakad.
10. Förvara utom räckhåll för barn.
11. Denna produkt kan användas av personer med nedsatt

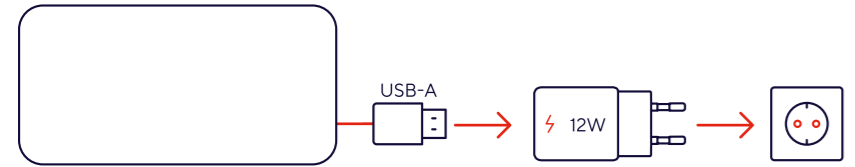
كيفية الاستخدام

1. Exponera inte för stark värme som tex. solen eller eld och undvik plötsliga temperaturförändringar.
2. Använd inte eller förvara i fuktiga eller våta förhållanden.
3. Använd inte i närheten av explosiva gaser eller brandfarliga material.
4. Bränn eller förbränn inte.
5. Undvik kontakt med batterikemikalier.
6. Du får ej kasta, skaka, vibrera, släpp, krossa, stöt eller mekaniskt missbruka den.
7. Täck inte med föremål som kan påverka värmesvledningen.
8. Använd endast de medföljande kablarna eller kablarna som medföljer enheten.
9. Koppla ifrån när den inte är i bruk, ladda inte eller ladda ur oövakad.
10. Förvara utom räckhåll för barn.
11. Denna produkt kan användas av personer med nedsatt

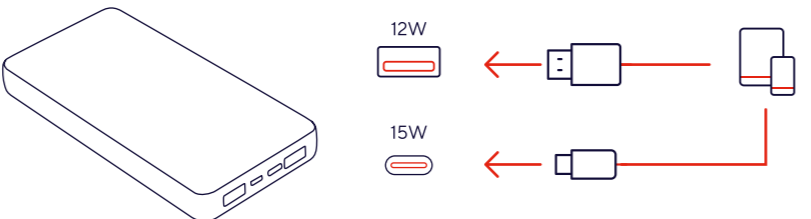
كيفية الاستخدام

1. Exponera inte för stark värme som tex. solen eller eld och undvik plötsliga temperaturförändringar.
2. Använd inte eller förvara i fuktiga eller våta förhållanden.
3. Använd inte i närheten av explosiva gaser eller brandfarliga material.
4. Bränn eller förbränn inte.
5. Undvik kontakt med batterikemikalier.
6. Du får ej kasta, skaka, vibrera, släpp, krossa, stöt eller mekaniskt missbruka den.
7. Täck inte med föremål som kan påverka värmesvledningen.
8. Använd endast de medföljande kablarna eller kablarna som medföljer enheten.
9. Koppla ifrån när den inte är i bruk, ladda inte eller ladda ur oövakad.
10. Förvara utom räckhåll för barn.
11. Denna produkt kan användas av personer med nedsatt

1.



2.



English - Safety Instructions

- Do not expose to excessive heat such as sunshine or fire, avoid abrupt changes in temperature.
- Do not use or store in humid or wet conditions.
- Do not use near explosive gases or flammable materials.
- Do not burn or incinerate.
- Avoid contact with battery chemicals.
- Do not throw, shake, vibrate, drop, crush, impact, or mechanically abuse.
- Do not cover with objects which may affect the heat dissipation.
- Only use the included cables or the cables included with your device.
- Disconnect when not in use, do not charge or discharge unattended.
- Keep out of reach of children
- This product can be used by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the product in a safe way and understand the hazards involved.

Deutsch - Sicherheitshinweise

- Schützen Sie das Gerät vor übermäßiger Hitze z. B. durch Sonneneinstrahlung oder Feuer und vermeiden Sie plötzliche Temperaturänderungen.
- Verwenden oder lagern Sie das Gerät nicht in feuchter oder nasser Umgebung.
- Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von explosiven Gasen oder brennbaren Materialien.
- Verbrennen Sie das Gerät nicht.
- Schützen Sie das Gerät vor mechanischen Einwirkungen oder mechanischem Missbrauch.
- Decken Sie das Gerät nicht mit Gegenständen ab, die die

English - Safety Instructions

- Do not expose to excessive heat such as sunshine or fire, avoid abrupt changes in temperature.
- Do not use or store in humid or wet conditions.
- Do not use near explosive gases or flammable materials.
- Do not burn or incinerate.
- Avoid contact with battery chemicals.
- Do not throw, shake, vibrate, drop, crush, impact, or mechanically abuse.
- Do not cover with objects which may affect the heat dissipation.
- Only use the included cables or the cables included with your device.
- Disconnect when not in use, do not charge or discharge unattended.
- Keep out of reach of children
- This product can be used by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the product in a safe way and understand the hazards involved.

Français - Consignes de sécurité

- Ne pas exposer à une chaleur excessive, occasionnée notamment par les rayons directs du soleil ou des flammes. Éviter les changements brusques de température.
- Ne pas utiliser ou entreposer dans un environnement mouillé ou humide.
- Ne pas utiliser à proximité de gaz explosifs ou de matériaux inflammables.
- Ne pas brûler ou incinérer.
- Éviter tout contact avec les produits chimiques de la batterie.
- Ne pas jeter, secouer, faire tomber, écraser, heurter ou contraindre mécaniquement.
- Ne pas couvrir avec des objets pouvant compromettre la dissipation de la chaleur.
- Utiliser uniquement les câbles fournis ou les câbles de votre équipement.
- Débrancher hors utilisation, ne pas charger ou décharger sans surveillance.
- Garder hors de portée des enfants.
- Ce produit peut être utilisé par des personnes ayant

Nederlands - Veiligheidsinstructies

- Niet blootstellen aan extreme warmte, zoals zonlicht of vuur. Vermijd plotselinge temperatuurveranderingen.
- Niet gebruiken of bewaren onder vochtige of natte omstandigheden.
- Niet gebruiken in de buurt van explosieve gassen of ontvlambare materialen.
- Niet verbranden.
- Vermijd contact met de chemicaliën van de accu.
- Niet mee gooien, niet schudden, niet laten trillen, niet laten vallen, niet blootstellen aan schokken en niet mechanisch misbruiken.
- Niet afdekken met voorwerpen die de warmteafvoer beïnvloeden.
- Gebruik alleen de meegeleverde kabels of de kabels die bij uw apparaat zijn geleverd.
- Loskoppelen indien niet in gebruik. Niet zonder toezicht opladen of ontladen.
- Uit de buurt van kinderen houden
- Dit product kan worden gebruikt door personen met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke vermogens of personen zonder ervaring en kennis op voorwaarde dat zij onder toezicht staan of instructies hebben gekregen over het veilige gebruik van het product en de bijbehorende gevaren begrijpen.

Italiano - Istruzioni per la sicurezza

- Non esporre a calore eccessivo, ad esempio luce solare o fuoco; evitare variazioni brusche di temperatura.
- Non utilizzare né conservare in condizioni di umidità.
- Non utilizzare in prossimità di gas esplosivi o materiali infiammabili.
- Non bruciare né incenerire.
- Evitare il contatto con sostanze chimiche di batteria.
- Non gettare, agitare, sottoporre a vibrazioni, cadute, schiacciamento, urti o uso scorretto di tipo meccanico.
- Non coprire con oggetti che possano influire sulla dissipazione del calore.
- Utilizzare esclusivamente i cavi in dotazione o i dati a corredo del dispositivo.
- Non utilizzare o conservare in ambienti umidi o con scarsa ventilazione.
- Non utilizzare in presenza di gas esplosivi o materiali infiammabili.
- Non bruciare né incenerire.
- Evitare il contatto con sostanze chimiche di batteria.
- Non gettare, agitare, sottoporre a vibrazioni, cadute, schiacciamento, urti o uso scorretto di tipo meccanico.
- Non coprire con oggetti che possano influire sulla dissipazione del calore.
- Utilizzare esclusivamente i cavi in dotazione o i dati a corredo del dispositivo.

Español - Instrucciones de seguridad

- No exponer a un calor excesivo, como la luz solar o el fuego, y evitar cambios abruptos de temperatura.

Dansk - Sikkerhedsinstruktioner

- Må ikke udsættes for høj varme som fra solskin eller ild, undgå pludselige temperaturskift.
- Må ikke bruges eller opbevares under fugtige eller våde forhold.
- Må ikke anvendes nær sprængfarlige gasser eller brændbare materialer.
- Må ikke brændes eller antændes.
- Undgå kontakt med kemikalier fra batteriet.
- Må ikke kastes, rystes, vibreres, tabes, knuses, slås eller mekanisk misbruges.
- Må ikke tildækkes af genstande, der påvirker varmespredning.
- Du må kun bruge de kabler, der følger med enheden.
- Træk stikket ud, når enheden ikke er i brug, lad være med at oplade eller aflade den uden opsyn.
- Opbevares utilgængeligt for børn.
- Dette produkt kan bruges af personer med reducerede fysiske, sensoriske eller mentale evner eller personer, som mangler erfaring og viden, hvis de er under opsyn og er blevet instrueret i, hvordan man bruger produktet på en sikker måde, og forstår de farer, der kan være involveret.

Suomi - Turvallisuusohjeet

- Älä altista liialliselle kuormuudelle, kuten auringonvalolle tai

Português - Instruções de segurança

- Não expor ao calor excessivo, como a luz solar ou fogo e evitar alterações súbitas em temperatura.
- Não utilizar ou guardar em ambientes húmidos ou molhados.
- Não utilizar junto de gases explosivos ou materiais inflamáveis.
- Não queimar ou incinerar.
- Evitar o contacto com as substâncias químicas da bateria.
- Não atirar, sacudir, vibrar, deixar cair, esmagar, causar impacto ou danificar mecanicamente.
- Não cobrir com objetos que possam afetar a dissipação de calor.
- Utilizar somente com os cabos incluídos ou com os cabos
- Desligar quando não está em utilização e não carregar ou descarregar sem supervisão.
- Manter fora do alcance de crianças
- Este produto pode ser utilizado por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimento se tiverem recebido supervisão ou instruções relativamente à utilização do produto de forma segura e compreendam os riscos envolvidos.

Suomi - Turvallisuusohjeet

- Älä altista liialliselle kuormuudelle, kuten auringonvalolle tai

Norsk - Sikkerhetsinstruksjoner

- Hold unna fra sterk varme som sol eller brann, og unngå plutselige endringer i temperatur.
- Ikke oppbevar eller bruk den under fugtige eller våte forhold.
- Ikke bruk i nærheten av eksplosive gasser eller brennbare materialer.
- Ikke brenn eller Tenn på.
- Unngå kontakt med batterikjemikalier.
- Du må ikke kaste, riste, slippe, klemme, støte borti eller utsette enheten for mekanisk misbruk.
- Ikke dekk til med objekter som kan påvirke varmespredningen.
- Bruk kun kablene som følger med eller som kom med enheten.
- Sørg for at du kobler den fra når den ikke brukes, og ikke lad eller ta den ut uten tilsyn.
- Må holdes utenfor rekkevidde for barn
- Dette produktet kan brukes av personer med reduserte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring og kunnskap hvis de har tilsyn eller får instruksjon i sikker bruk av produktet og forstår hvilke farer som kan inntreffe.

Česky - Bezpečnostní instrukce

- Nevystavujte nadměrnému horku jako např. přímému slunečnímu svitu nebo ohni, vyhýbejte se náhlým změnám teploty
- Nepoužívejte ani neskladujte ve vlhkém nebo mokřem prostředí.
- Nepoužívejte v blízkosti výbušných nebo snadno zápalných plynů a materiálů.
- Nevhazujte do ohně ani nespalujte.
- Chraňte před kontaktem s chemikáliemi baterie
- Produktům neházejte, netřeste, nevíbujte, nepouštějte na zem, nedrťte, nevystavujte nárazům ani mechanicky nezneužívejte.
- Na produkt nepokládejte předměty, které mohou zabráňovat odvodu tepla.
- Používejte pouze přiložené kabely nebo kabely, které jsou dodávány k zařízením.
- Při nepoužívání odpojte, nenabíjejte ani nevybíjejte bez dozoru.
- Uchovávejte mimo dosah dětí.
- Tento produkt mohou používat osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud nad sebou mají dohled nebo jim byly poskytnuty pokyny týkající se bezpečného používání výrobku a tyto osoby rozumí souvisejícím rizikům.

Česky - Bezpečnostní instrukce

- Nevystavujte nadměrnému horku jako např. přímému slunečnímu svitu nebo ohni, vyhýbejte se náhlým změnám teploty

Slovenčina - Bezpečnostné pokyny

- Nevystavujte nadmernému teplu, napríklad zo slnka alebo zo ohňa, vyhýbajte sa náhlým zmenám teploty.
- Nepoužívajte ani neuchovávajte na vlhkom alebo mokrom mieste.
- Nepoužívajte v blízkosti výbušných plynov alebo horľavých materiálov.
- Nepáľte ani nespalujte.
- Nedotýkajte sa chemikálií z batérie.
- Nehádzte, netraťte, nevystavujte vibráciám, chráňte pred pádom, stlačením, nárazmi alebo mechanickým poškodením.
- Nezakrývajte predmetmi, ktoré môžu mať vplyv na odvádzanie tepla.
- Používajte len priložené káble alebo káble priložené k
- Hold unna fra sterk varme som sol eller brann, og unngå plutselige endringer i temperatur.
- Ikke oppbevar eller bruk den under fugtige eller våte forhold.
- Ikke bruk i nærheten av eksplosive gasser eller brennbare materialer.
- Ikke brenn eller Tenn på.
- Unngå kontakt med batterikjemikalier.
- Du må ikke kaste, riste, slippe, klemme, støte borti eller utsette enheten for mekanisk misbruk.
- Ikke dekk til med objekter som kan påvirke varmespredningen.
- Bruk kun kablene som følger med eller som kom med enheten.
- Sørg for at du kobler den fra når den ikke brukes, og ikke lad eller ta den ut uten tilsyn.
- Må holdes utenfor rekkevidde for barn
- Dette produktet kan brukes av personer med reduserte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring og kunnskap hvis de har tilsyn eller får instruksjon i sikker bruk av produktet og forstår hvilke farer som kan inntreffe.

Slovenčina - Bezpečnostné pokyny

- Nevystavujte nadmernému teplu, napríklad zo slnka alebo zo ohňa, vyhýbajte sa náhlým zmenám teploty.
- Nepoužívajte ani neuchovávajte na vlhkom alebo mokrom mieste.
- Nepoužívajte v blízkosti výbušných plynov alebo horľavých materiálov.
- Nepáľte ani nespalujte.
- Nedotýkajte sa chemikálií z batérie.
- Nehádzte, netraťte, nevystavujte vibráciám, chráňte pred pádom, stlačením, nárazmi alebo mechanickým poškodením.
- Nezakrývajte predmetmi, ktoré môžu mať vplyv na odvádzanie tepla.
- Používajte len priložené káble alebo káble priložené k
- Hold unna fra sterk varme som sol eller brann, og unngå plutselige endringer i temperatur.
- Ikke oppbevar eller bruk den under fugtige eller våte forhold.
- Ikke bruk i nærheten av eksplosive gasser eller brennbare materialer.
- Ikke brenn eller Tenn på.
- Unngå kontakt med batterikjemikalier.
- Du må ikke kaste, riste, slippe, klemme, støte borti eller utsette enheten for mekanisk misbruk.
- Ikke dekk til med objekter som kan påvirke varmespredningen.
- Bruk kun kablene som følger med eller som kom med enheten.
- Sørg for at du kobler den fra når den ikke brukes, og ikke lad eller ta den ut uten tilsyn.
- Må holdes utenfor rekkevidde for barn
- Dette produktet kan brukes av personer med reduserte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring og kunnskap hvis de har tilsyn eller får instruksjon i sikker bruk av produktet og forstår hvilke farer som kan inntreffe.